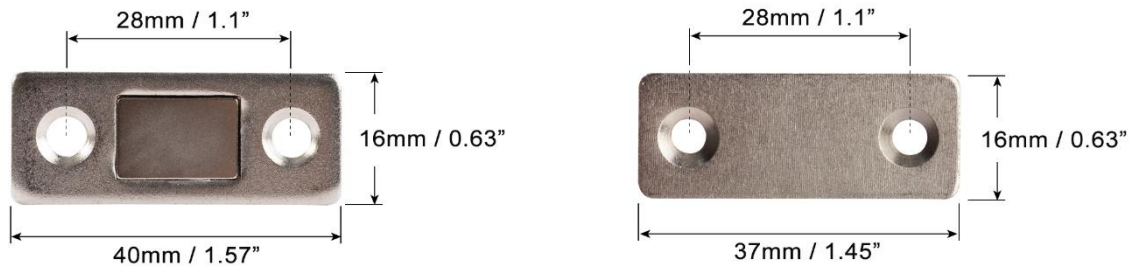


EN: MAGTOGETO – USER MANUAL

You have received the user manual in your language together with the invoice to your e-mail address. It can also be found on our website under the tab 'user manual'.



TWO INSTALLATION METHODS

1. Screw Mount Method



1. Use a pen to mark the desired installation position.
2. Secure the magnet at the marked position with a Phillips screwdriver.
3. Repeat the process to attach the other end in the same manner.

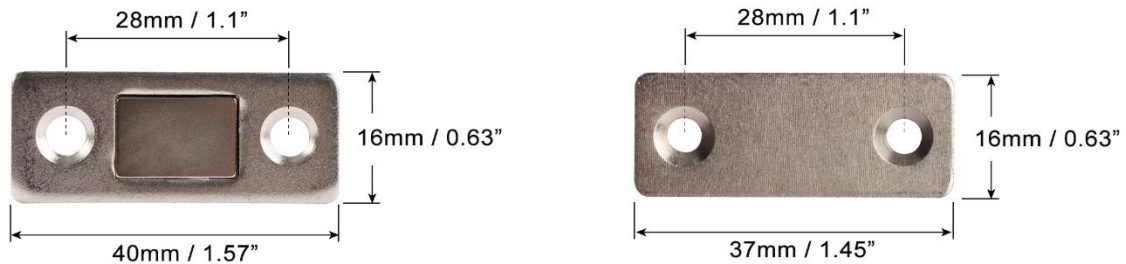
2. Self-Adhesion Method



1. Peel off the adhesive backing from the edge of the patch.
2. Clean the surface of the cabinet door and the catch. Attach the magnetic cabinet patch to the cabinet door.
3. Press the patch firmly for 5-7 seconds at the installation site. Let it set for 12-24 hours (this step is very important). After the waiting period, close the door and check to ensure the magnet holds the door closed.

SI: MAGTOGETO - UPORABNIŠKI PRIROČNIK

Uporabniški priročnik v vašem jeziku ste prejeli skupaj z računom na vaš e-poštni naslov. Na voljo je tudi na naši spletni strani pod zavihkom "uporabniški priročnik".



DVA NAČINA NAMESTITVE

1. Metoda vijalne montaže



1. S pisalom označite želeni položaj namestitve.
2. Magnet na označenem mestu pritrdite s križnim izvijačem.
3. Postopek ponovite in na enak način pritrdite drugi konec.

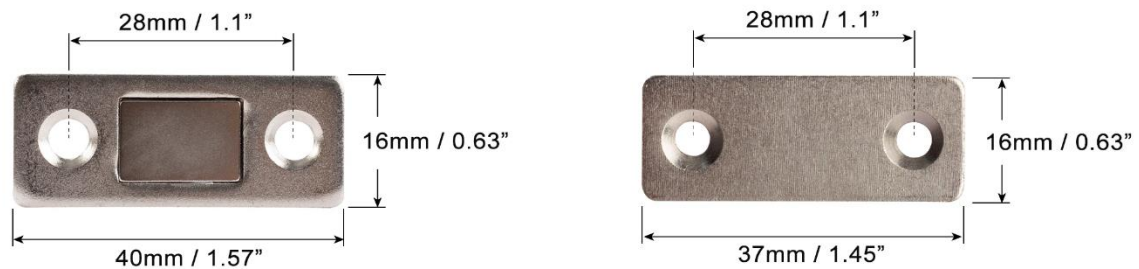
2. Samoprijemalna metoda



1. Odlepите lepilno podlago z roba obliža.
2. Očistite površino vrat omarice in kljuko. Na vrata omarice pritrdite magnetni obliž.
3. Na mestu namestitve obliž močno pritisnite za 5-7 sekund. Pustite, da se strdi 12-24 ur (ta korak je zelo pomemben). Po čakanju zaprite vrata in preverite, ali magnet drži vrata zaprta.

HR: MAGTOGETO – PRIRUČNIK ZA KORISNIKE

Primili ste priručnik na svom jeziku zajedno s računom na svoju e-mail adresu. Također se može naći na našoj web stranici pod karticom 'priručnik za korisnike'.



DVA NAČINA UGRADNJE

1. Način postavljanja vijcima



1. Označite željenu poziciju za ugradnju olovkom.
2. Pričvrstite magnet na označeno mjesto pomoću križnog odvijača.
3. Ponovite postupak da biste pričvrstili drugi kraj na isti način.

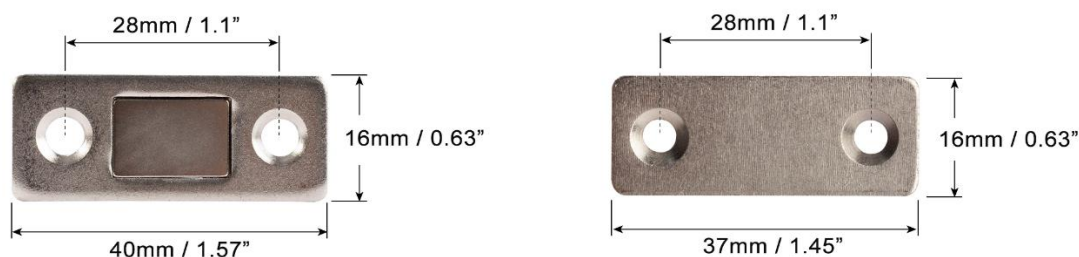
2. Način postavljanja samoljepljenjem



1. Odlijepite zaštitnu traku s ruba flastera.
2. Očistite površinu vrata ormarića i držača. Zalijepite magnetski flaster na vrata ormarića.
3. Čvrsto pritisnite flaster 5-7 sekundi na mjestu ugradnje. Pustite da se stvrdne 12-24 sata (ovaj korak je vrlo važan). Nakon tog razdoblja, zatvorite vrata i provjerite drži li magnet vrata zatvorenima.

IT: MAGTOGETO - MANUALE D'USO

Avete ricevuto il manuale d'uso nella vostra lingua insieme alla fattura al vostro indirizzo e-mail. Il manuale è disponibile anche sul nostro sito web alla voce "manuale d'uso".



DUE METODI DI INSTALLAZIONE

1. Metodo di montaggio a vite



1. Segnare con una penna la posizione di installazione desiderata.
2. Fissare il magnete nella posizione contrassegnata con un cacciavite a croce.
3. Ripetere la procedura per fissare l'altra estremità nello stesso modo.

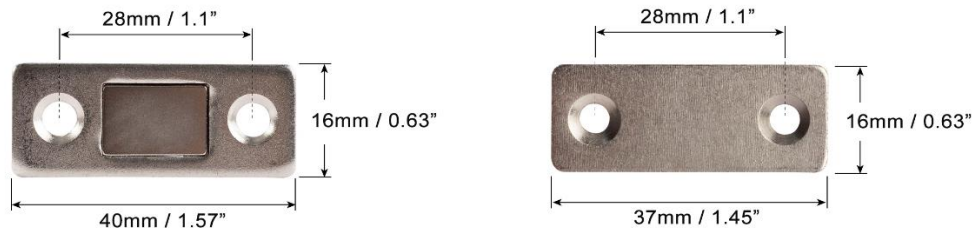
2. Metodo di autoadesione



1. Staccare il supporto adesivo dal bordo della toppa.
2. Pulire la superficie dell'anta del mobile e il fermo. Applicare la toppa magnetica all'anta del mobile.
3. Premere con forza la toppa per 5-7 secondi nel punto di installazione. Lasciare indurire per 12-24 ore (questa fase è molto importante). Dopo il periodo di attesa, chiudere la porta e verificare che il magnete tenga la porta chiusa.

DE/AT: MAGTOGETO - BENUTZERHANDBUCH

Sie haben das Benutzerhandbuch in Ihrer Sprache zusammen mit der Rechnung an Ihre E-Mail Adresse erhalten. Sie finden es auch auf unserer Website unter dem Reiter 'Benutzerhandbuch'.



ZWEI INSTALLATIONSMETHODEN

1. Schraubmontage-Methode



1. Markieren Sie mit einem Stift die gewünschte Montageposition.
2. Befestigen Sie den Magneten an der markierten Stelle mit einem Kreuzschlitzschraubendreher.
3. Wiederholen Sie den Vorgang, um das andere Ende auf dieselbe Weise zu befestigen.

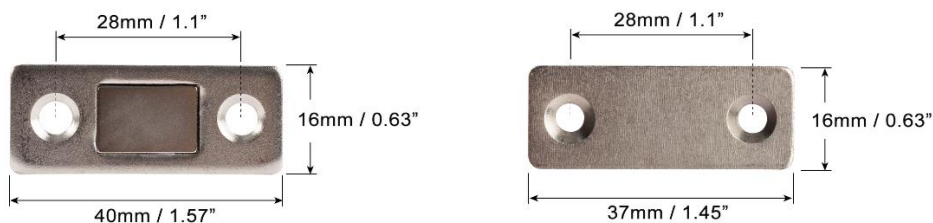
2. Selbstklebe-Methode



1. Ziehen Sie die Klebefolie von der Kante des Aufklebers ab.
2. Reinigen Sie die Oberfläche der Schranktür und des Verschlusses. Bringen Sie den magnetischen Schrankflicken an der Schranktür an.
3. Drücken Sie den Aufnäher 5-7 Sekunden lang fest an die Einbaustelle. Lassen Sie ihn 12-24 Stunden aushärten (dieser Schritt ist sehr wichtig). Nach der Wartezeit schließen Sie die Tür und prüfen Sie, ob der Magnet die Tür geschlossen hält.

ES: MAGTOGETO - MANUAL DEL USUARIO

Ha recibido el manual de usuario en su idioma junto con la factura en su dirección de correo electrónico. También puede encontrarlo en nuestro sitio web, en la pestaña "manual del usuario".



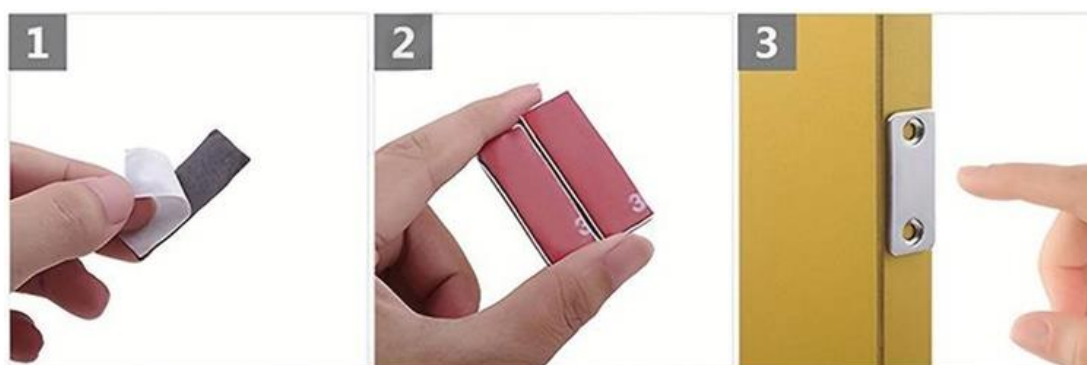
DOS MÉTODOS DE INSTALACIÓN

1. Método de montaje con tornillos



1. Marque con un bolígrafo la posición de instalación deseada.
2. Fije el imán en la posición marcada con un destornillador Phillips.
3. Repita el proceso para fijar el otro extremo de la misma manera.

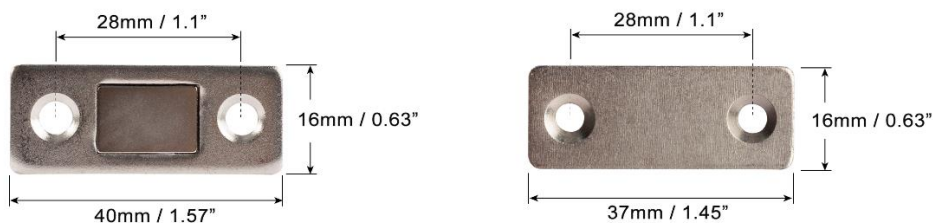
2. Método de autoadhesión



1. Despegue el adhesivo del borde del parche.
2. Limpie la superficie de la puerta del armario y el cierre. Coloque el parche magnético para armarios en la puerta del armario.
3. Presione firmemente el parche durante 5-7 segundos en el lugar de instalación. Deje que se fije durante 12-24 horas (este paso es muy importante). Una vez transcurrido el tiempo de espera, cierre la puerta y compruebe que el imán mantiene la puerta cerrada.

PT: MAGTOGETO - MANUAL DO UTILIZADOR

Recebeu o manual do utilizador na sua língua, juntamente com a fatura, no seu endereço eletrónico. Também pode ser encontrado no nosso sítio Web no separador "manual do utilizador".



DOIS MÉTODOS DE INSTALAÇÃO

1. Método de montagem com parafusos



1. Utilize uma caneta para marcar a posição de instalação pretendida.
2. Fixe o íman na posição marcada com uma chave de fendas Phillips.
3. Repita o processo para fixar a outra extremidade da mesma forma.

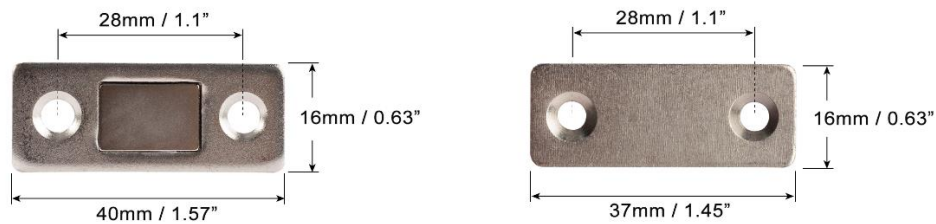
2. Método de auto-adesão



1. Retire o suporte adesivo da extremidade do adesivo.
2. Limpe a superfície da porta do armário e o fecho. Fixe o adesivo magnético de armário à porta do armário.
3. Pressione o adesivo firmemente durante 5-7 segundos no local de instalação. Deixe-o assentar durante 12-24 horas (este passo é muito importante). Após o período de espera, feche a porta e verifique se o íman mantém a porta fechada.

FR : MAGTOGETO - MANUEL D'UTILISATION

Vous avez reçu le manuel d'utilisation dans votre langue avec la facture à votre adresse e-mail. Il est également disponible sur notre site web sous l'onglet "manuel d'utilisation".



DEUX MÉTHODES D'INSTALLATION

1. Méthode de montage par vis



1. Marquez la position d'installation souhaitée à l'aide d'un stylo.
2. Fixez l'aimant à l'endroit marqué à l'aide d'un tournevis cruciforme.
3. Répétez le processus pour fixer l'autre extrémité de la même manière.

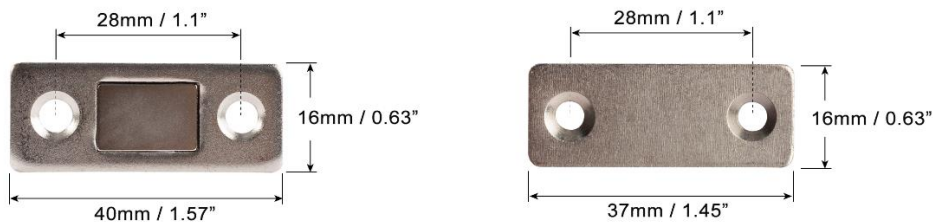
2. Méthode d'auto-adhésion



1. Décollez la pellicule adhésive du bord du patch.
2. Nettoyez la surface de la porte de l'armoire et le loquet. Fixez le patch magnétique sur la porte de l'armoire.
3. Appuyez fermement sur le patch pendant 5 à 7 secondes à l'endroit de l'installation. Laissez agir pendant 12 à 24 heures (cette étape est très importante). Après la période d'attente, fermez la porte et vérifiez que l'aimant maintient la porte fermée.

NL: MAGTOGETO - GEBRUIKSAANWIJZING

U hebt de gebruikershandleiding in uw taal samen met de factuur ontvangen op uw e-mailadres. De handleiding is ook te vinden op onze website onder het tabblad 'gebruikershandleiding'.



TWEE INSTALLATIEMETHODEN

1. Schroefmontagemethode



1. Gebruik een pen om de gewenste installatiepositie te markeren.
2. Bevestig de magneet op de gemarkeerde positie met een kruiskopschroevendraaier.
3. Herhaal het proces om het andere uiteinde op dezelfde manier te bevestigen.

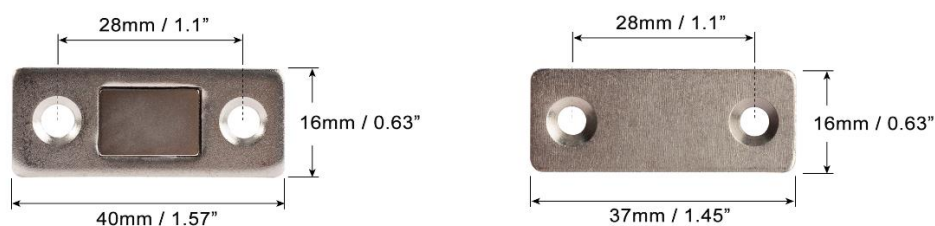
2. Zelfklevende methode



1. Verwijder de zelfklevende achterkant van de rand van de patch.
2. Maak het oppervlak van de kastdeur en het slot schoon. Bevestig de magnetische kastpleister op de kastdeur.
3. Druk de patch 5-7 seconden stevig aan op de plaats van installatie. Laat het 12-24 uur uitharden (deze stap is erg belangrijk). Sluit na de wachttijd de deur en controleer of de magneet de deur gesloten houdt.

CZ: MAGTOGETO - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

Uživatelskou příručku ve vašem jazyce jste obdrželi spolu s fakturou na vaši e-mailovou adresu. Najdete ji také na našich webových stránkách pod záložkou "uživatelská příručka".



DVA ZPŮSOBY INSTALACE

1. Metoda šroubové montáže



1. Pomocí pera označte požadovanou montážní polohu.
2. Magnet na vyznačeném místě zajistěte křížovým šroubovákem.
3. Stejným způsobem zopakujte postup pro připevnění druhého konce.

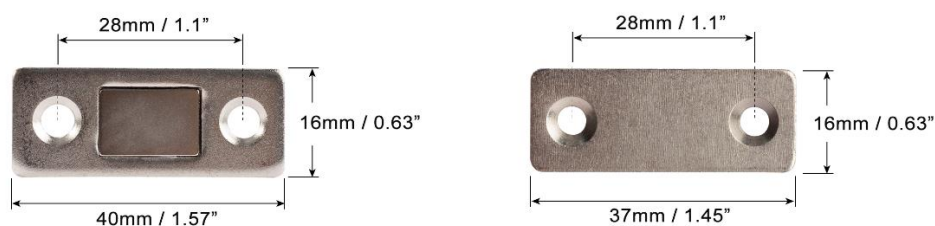
2. Samolepicí metoda



1. Odlepte lepicí podklad z okraje náplasti.
2. Očistěte povrch dveří skříňky a západky. Připevněte magnetickou záplatu na dveře skříně.
3. Pevně přitlačte záplatu na 5-7 sekund v místě instalace. Nechte ji ztuhnout po dobu 12-24 hodin (tento krok je velmi důležitý). Po uplynutí čekací doby zavřete dveře a zkontrolujte, zda magnet drží dveře zavřené.

PL: MAGTOGETO - INSTRUKCJA OBSŁUGI

Otrzymałeś instrukcję obsługi w swoim języku wraz z fakturą na swój adres e-mail. Można ją również znaleźć na naszej stronie internetowej w zakładce "instrukcja obsługi".



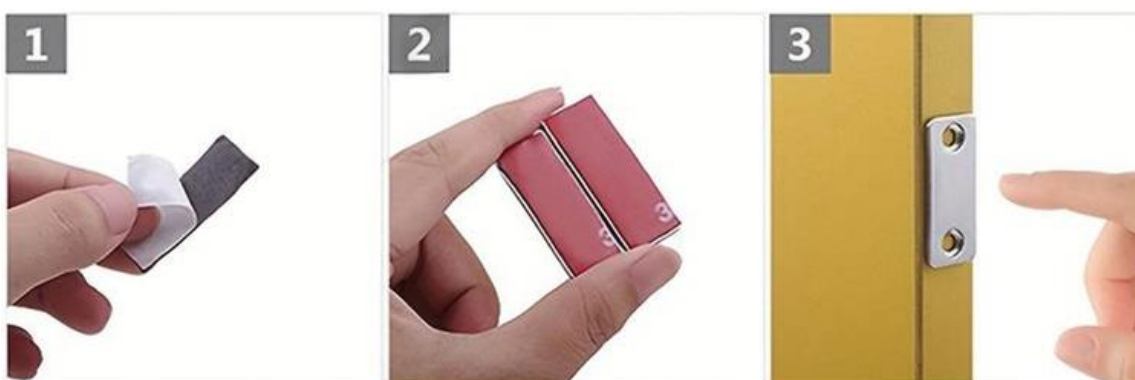
DWIE METODY INSTALACJI

1. Metoda montażu śrubowego



1. Użyj długopisu, aby zaznaczyć żądaną pozycję instalacji.
2. Przymocuj magnes w zaznaczonym miejscu za pomocą śrubokręta krzyżakowego.
3. Powtórz proces, aby przymocować drugi koniec w ten sam sposób.

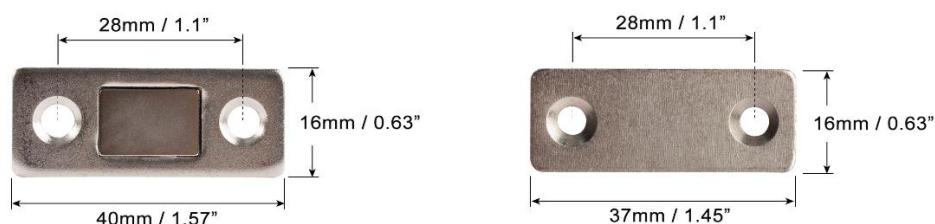
2. Metoda samoprzylepna



1. Odklej samoprzylepny podkład od krawędzi plastra.
2. Oczyszć powierzchnię drzwi szafki i zaczepu. Przymocuj magnetyczną naszywkę do drzwi szafki.
3. Mocno dociśnij łątkę przez 5-7 sekund w miejscu instalacji. Pozostaw na 12-24 godziny (ten krok jest bardzo ważny). Po upływie tego czasu zamknij drzwi i sprawdź, czy magnes utrzymuje je w pozycji zamkniętej.

SK: MAGTOGETO - UŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Používateľskú príručku vo vašom jazyku ste dostali spolu s faktúrou na vašu e-mailovú adresu. Nájdete ju aj na našej webovej stránke v záložke "užívateľská príručka".



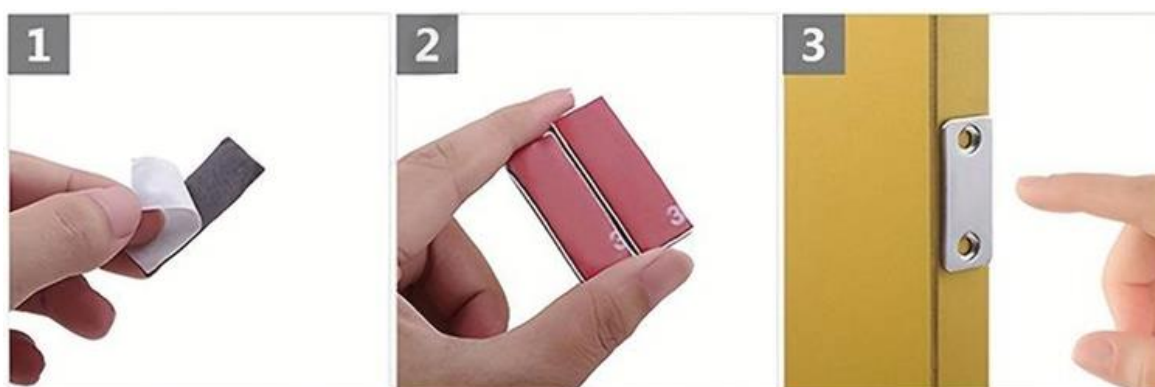
DVA SPÔSOBY INŠTALÁCIE

1. Metóda skrutkovej montáže



1. Pomocou pera označte požadovanú montážnu polohu.
2. Magnet na vyznačenom mieste zaistite pomocou krížového skrutkovača.
3. Postup zopakujte a rovnakým spôsobom pripevnite druhý koniec.

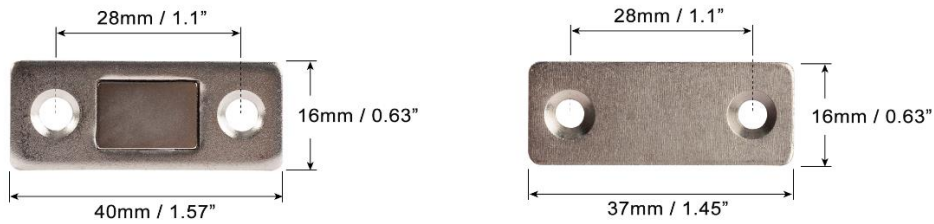
2. Samolepiaca metóda



1. Odlepte lepiacu podložku z okraja náplasti.
2. Vyčistite povrch dverí skrinky a západky. Pripevnite magnetickú záplatu na dvierka skrinky.
3. Na mieste inštalácie záplatu pevne stlačte na 5-7 sekúnd. Nechajte ju 12-24 hodín stuhnúť (tento krok je veľmi dôležitý). Po uplynutí čakacej doby zatvorte dvere a skontrolujte, či magnet drží dvere zatvorené.

HU: MAGTOGETO - FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

A felhasználói kézikönyvet az Ön nyelvén a számlával együtt megkapta az Ön e-mail címére. A kézikönyv megtalálható a weboldalunkon is a 'felhasználói kézikönyv' fül alatt.



KÉT TELEPÍTÉSI MÓDSZER

1. Csavaros rögzítési módszer



1. Egy tollal jelölje meg a kívánt beépítési pozíciót.
2. Rögzítse a mágneset a megjelölt pozícióban egy Phillips csavarhúzóval.
3. Ismételje meg a folyamatot a másik végének ugyanilyen módon történő rögzítéséhez.

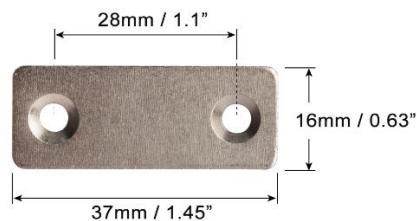
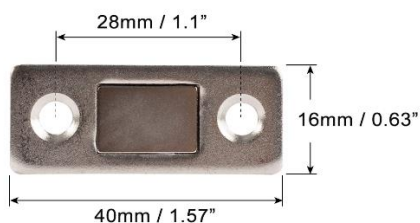
2. Öntapadó módszer



1. Húzza le a ragasztóhátlapot a tapasz széléről.
2. Tisztítsa meg a szekrényajtó és a retesz felületét. Rögzítse a mágneses szekrénytapaszt a szekrényajtóra.
3. Nyomja erősen a tapaszt 5-7 másodpercig a felszerelés helyén. Hagyja megszilárdulni 12-24 órán keresztül (ez a lépés nagyon fontos). A várakozási idő letele után zárja be az ajtót, és ellenőrizze, hogy a mágnes biztosan zárva tartja-e az ajtót.

RO: MAGTOGETO - MANUAL DE UTILIZARE

Ați primit manualul de utilizare în limba dvs. împreună cu factura la adresa dvs. de e-mail. De asemenea, acesta poate fi găsit pe site-ul nostru web la fila "manual de utilizare".



DOUĂ METODE DE INSTALARE

1. Metoda de montare cu șuruburi



1. Folosiți un stilou pentru a marca poziția de instalare dorită.
2. Fixați magnetul în poziția marcată cu ajutorul unei șurubelnițe Phillips.
3. Repetați procesul pentru a fixa celălalt capăt în același mod.

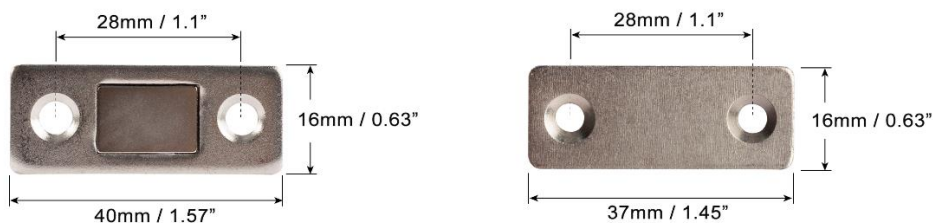
2. Metoda de autoaderență



1. Desprindeți suportul adeziv de pe marginea plasturei.
2. Curățați suprafața ușii dulapului și a zăvorului. Atașați plasturele magnetice pentru dulap la ușa dulapului.
3. Apăsăți ferm plasturele timp de 5-7 secunde la locul de instalare. Lăsați-l să se întărească timp de 12-24 de ore (acest pas este foarte important). După perioada de așteptare, închideți ușa și verificați dacă magnetul ține ușa închisă.

BG: MAGTOGETO - РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Получихте ръководството за потребителя на вашия език заедно с фактурата на вашия имейл адрес. То може да бъде намерено и на нашия уебсайт в раздела "ръководство за потребителя".



ДВА МЕТОДА ЗА ИНСТАЛИРАНЕ

1. Метод на монтиране с винт



1. Използвайте химикалка, за да маркирате желаната позиция за монтаж.
2. Закрепете магнита на маркираната позиция с помощта на кръстата отвертка.
3. Повторете процеса, за да закрепите другия край по същия начин.

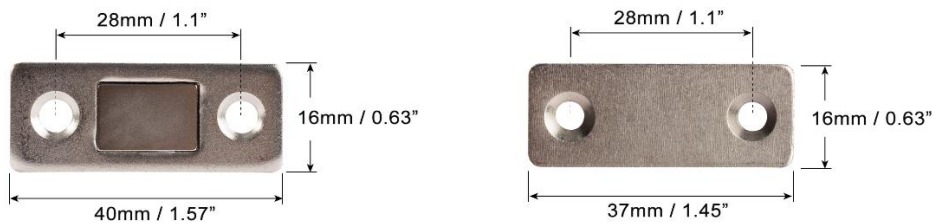
2. Метод на самозалепване



1. Отлепете самозалепващата се подложка от ръба на лепенката.
2. Почистете повърхността на вратата на шкафа и ключалката. Закрепете магнитната лепенка за шкаф към вратата на шкафа.
3. Натиснете здраво лепенката за 5-7 секунди на мястото на монтаж. Оставете я да стегне за 12-24 часа (тази стъпка е много важна). След периода на изчакване затворете вратата и проверете дали магнитът държи вратата затворена.

LV: MAGTOGETO - LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Jūs esat saņēmis lietotāja rokasgrāmatu savā valodā kopā ar rēķinu uz savu e-pasta adresi. To var atrast arī mūsu tīmekļa vietnē sadaļā "lietotāja rokasgrāmata".



DIVAS UZSTĀDĪŠANAS METODES

1. Skrūvju montāžas metode



1. Ar pildspalvu atzīmējiet vēlamu uzstādīšanas vietu.
2. Piestipriniet magnētu atzīmētajā vietā ar Phillips skrūvgriezi.
3. Atkārtojiet procesu, lai tādā pašā veidā piestiprinātu otru galu.

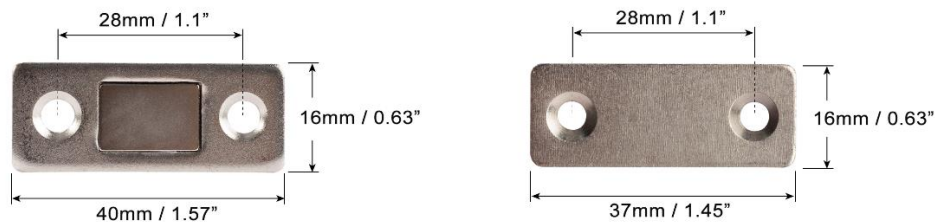
2. Pašpievienošanās metode



1. No plāksterā malās atlīmējiet līmējošo pamatni.
2. Notīriet skapja durvju virsmu un aizbīdni. Piestipriniet magnētisko skapja plāksteri pie skapja durvīm.
3. Stipri piespiediet plāksteri uz 5-7 sekundēm uzstādīšanas vietā. Ļaujiet plāksterim nostāvēties 12-24 stundas (šis solis ir ļoti svarīgs). Pēc gaidīšanas perioda aizveriet durvis un pārbaudiet, vai magnēts notur durvis aizvērtas.

LT: MAGTOGETO - NAUDOTOJO VADOVAS

Kartu su sąskaita faktūra savo el. pašto adresu gavote naudotojo vadovą savo kalba. Jį taip pat galite rasti mūsų svetainėje, skirtuke "naudotojo vadovas".



DU MONTAVIMO BŪDAI

1. Sraigtinis montavimo būdas



1. Rašikliu pažymėkite norimą montavimo vietą.
2. Kryžminiu atsuktuvu pritvirtinkite magnetą pažymėtoje vietoje.
3. Pakartokite procesą, kad tokiu pat būdu pritvirtintumėte kitą galą.

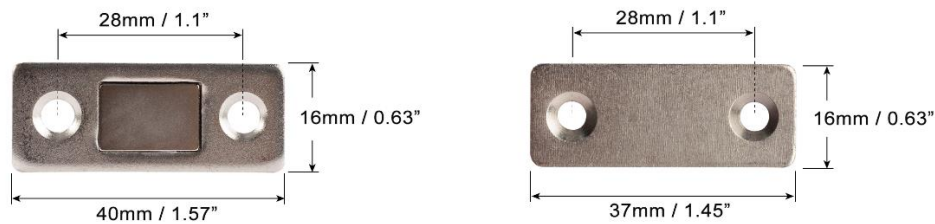
2. Savaiminio sukibimo metodas



1. Nuo pleistro krašto nuplėškite lipnų pagrindą.
2. Nuvalykite spintelės durelių ir fiksatoriaus paviršių. Pritvirtinkite magnetinį spintos pleistrą prie spintos durelių.
3. Stipriai paspauskite pleistrą 5-7 sekundes montavimo vietoje. Leiskite jam sustingti 12-24 valandas (šis žingsnis labai svarbus). Pasibaigus laukimo laikotarpiui, uždarykite dureles ir patikrinkite, ar magnetas laiko dureles uždarytas.

EE: MAGTOGETO - KASUTUSJUHEND

Te olete saanud kasutusjuhendi teie keeles koos arvega teie e-posti aadressile. Selle leiате ka meie veebilehelt vahekaardilt "kasutusjuhend".



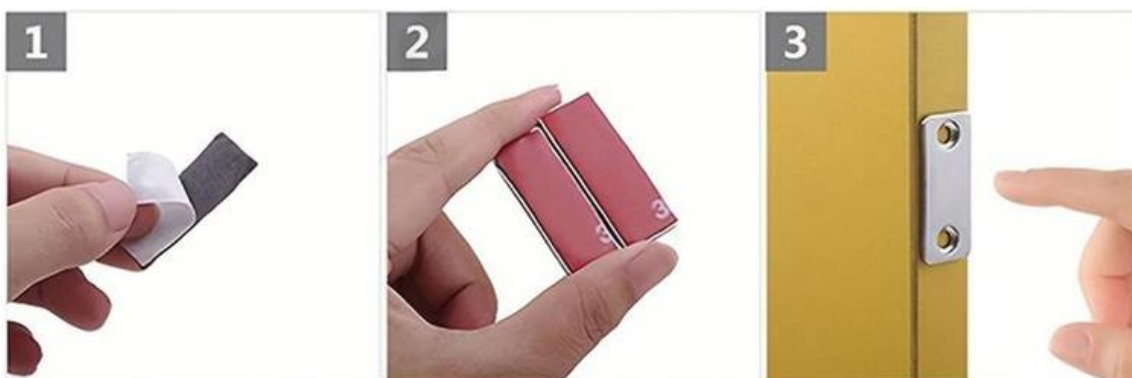
KAKS PAIGALDUSMEETODIT

1. Kruviga paigaldamise meetod



1. Kasutage pliiatsit, et märkida soovitud paigalduskoht.
2. Kinnitage magnet tähistatud kohale Phillips-kruvikeerajaga.
3. Korrake protsessi teise otsa kinnitamiseks samal viisil.

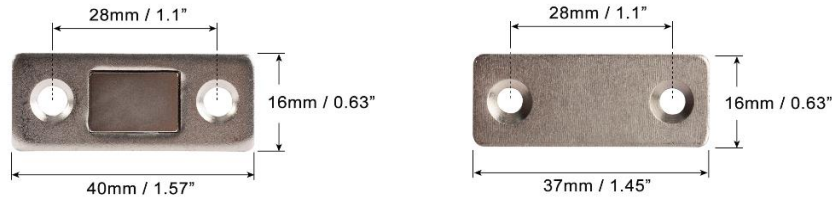
2. Isekleepuv meetod



1. Koorige kleepuv tagakate plaastri servalt maha.
2. Puhastage kapi ukse ja sulguri pind. Kinnitage magnetiline kapiplaaster kapiukse külge.
3. Vajutage plaastrit tugevalt 5-7 sekundit paigalduskohale. Laske plaasteril 12-24 tundi taheneda (see samm on väga oluline). Pärast ooteaega sulgege uks ja kontrollige, kas magnet hoiab ust kinni.

GR: MAGTOGETO - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

Λάβετε το εγχειρίδιο χρήσης στη γλώσσα σας μαζί με το τιμολόγιο στη διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου σας. Μπορείτε επίσης να το βρείτε στην ιστοσελίδα μας στην καρτέλα "εγχειρίδιο χρήσης".



ΔΥΟ ΜΕΘΟΔΟΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

1. Μέθοδος βιδωτής τοποθέτησης



1. Χρησιμοποιήστε ένα στυλό για να σημειώσετε την επιθυμητή θέση εγκατάστασης.
2. Στερεώστε τον μαγνήτη στη σημειωμένη θέση με ένα κατσαβίδι Phillips.
3. Επαναλάβετε τη διαδικασία για να στερεώσετε το άλλο άκρο με τον ίδιο τρόπο.

2. Μέθοδος αυτοκόλλησης



1. Αποκολλήστε το αυτοκόλλητο υπόστρωμα από την άκρη του επιθέματος.
2. Καθαρίστε την επιφάνεια της πόρτας του ντουλαπιού και το σύρτη. Τοποθετήστε το μαγνητικό επίθεμα ντουλαπιού στην πόρτα του ντουλαπιού.
3. Πιέστε σταθερά το επίθεμα για 5-7 δευτερόλεπτα στο σημείο εγκατάστασης. Αφήστε το να σταθεροποιηθεί για 12-24 ώρες (αυτό το βήμα είναι πολύ σημαντικό). Μετά την περίοδο αναμονής, κλείστε την πόρτα και ελέγξτε αν ο μαγνήτης κρατάει την πόρτα κλειστή.